作词：霜月はるか

作曲：椎名豪

穏やかな目覚め　朝の紅茶の香り

伴着清晨红茶的芳香 平静苏醒

それなりにHappy Days

那样便是Happy Days

優しく頬撫でる　風にずっと

虽然风儿温柔地轻抚着我的脸颊

守られてきたけれど

一直默默守护着我

満ちる光　煌めきに憧れて

但仍憧憬着光芒满盈 散发的光辉

胸で色付いた想いは

根植心中的缤纷梦想

いつの間にか　消せないほど

在不知不觉间 似乎不会枯萎般

大きく膨らんでいたよ

而且生长得苍翠挺拔

空を見上げて　枝伸ばした

仰望着天空 向天伸展枝叶

Make a Bloom　世界の片隅でも

Make a Bloom 即使是世界的角落

一際眩しく輝く花を咲かせたいの　だから

也希望让格外灿烂耀眼的花盛开 因此

Make a Wish Upon a Star　まだ遠いけど

Make a Wish Upon a Star 尽管尚且遥远

少しずつ近付く　なりたい私に

一点一滴地走进 那理想中的我

届かない願いは　いつも

遥不可及的愿望 一直都是

進むための道導

指引我前进的路标

きっと素直でいい

坦诚对待自己即可

心のまま描いた花園

拥抱遵循本心所绘画的

抱きしめて明日へゆこう

花园向着明日前进

変わりだす日々は　全てが新しくて

开始变化的日子 一切都焕然一新

不安げなHurried Days

变得不安Hurried Days

ふいに強く吹いた　風を受けて

遭受到突如其来强风的打击

立ち止まる時もある

时而也会止步不前

閉じた蕾　頑なな感情に

如封闭的花蕾 心中的顽固

触れて　解いてゆく温もり

因感受到温暖而渐渐开放

どんな夢も背中押して

怎样的梦想都推动我前行

受け止めてくれる貴方に

是全然接受所有的你

弱い私は救われてた

拯救了那弱小的我

Make a Bloom　貴方がくれた水で

Make a Bloom 希望朵朵花瓣在你

幾重に広がる綺麗な花を咲かせたいの　だから

的甘露下舒展绽放成美丽之花 因此

Make a Wish Upon a Star　まだ遠いけど

Make a Wish Upon a Star 尽管尚且遥远

必ず出逢えるよ　なりたい私に

必定会与之相遇 那理想中的我

ねぇ　一人きりで抱いてた希望の種

呐 独自一人怀揣于心的希望的种子

二人　分かち合える事が幸せ

你我二人之间分享便是幸福

そう　重ねてきた絆は大地に根を張り

是啊 深厚的牵绊扎根于大地之上

嵐にさえ決して負けない　強さに変わる

成为了在暴风雨中也不枯萎的强大力量

Make a Bloom　世界の片隅でも

Make a Bloom 即使是世界的角落

一際眩しく輝く花を咲かせたいの

也希望让格外灿烂耀眼的花盛开

I Wish You All the Best　願ってくれるのなら

I Wish You All the Best 若为我许下祈愿

溢れるこの愛を受け止め　自分を信じて歌うよ

我会收下这份溢满心田的爱 带着自信唱出心声

そして貴方に届けよう

然后将心意传递与你

Make My Way　高く高く目指したその先で

Make My Way 在高不可攀的目标的前方

いつか見えるよ　憧れてた景色　だから

终有一天会见到 憧憬已久的景色 因此

Make a Wish Upon a Star　まだ遠いけど

Make a Wish Upon a Star 尽管尚且遥远

少しずつ近付く　なりたい私に

一点一滴地走进 那理想中的我

Make a Bloom　遥か空で瞬く

Make a Bloom　希望如群星闪耀的花

星々のように輝く花を咲かせたいの　だから

在遥远的天际间闪烁绽放 因此

Make a Wish Upon a Star　離れてても

Make a Wish Upon a Star 即使彼此分离

必ず見つけてね　確かな私を

也必定再次相见 那坚定的自己

繋がった想いは　いつも

紧系的思念 一直都是

進むための道標

指引我前进的路标

だからみんながいい

所以和大家一起就好

心合わせ描いた花園

拥抱心心相合绘出的

抱きしめて明日へゆこう

花园向着明日前进